



**TU FE
TE HA
SALVADO**

DIRECTORIO

Párroco:

Rev. Leo Tiburcio, CM

Vicario:

Rev. Hugo A. Medellín,
CM

Diacono:

Eduardo Bernal

Directora de Formación en la Fe

Adilia Rodríguez.
Ext. 2

Secretaria

Gloria Sierra. Ext. 3.1

Director Administrativo

Richard Sierra. Ext. 4

Director de Música

Juan M. Cajero. Ext. 3.3

Editor de

Comunicaciones:

Kilver Fuentes Ext. 7

Directora

Casa Marillac:

Yesenia Echevarría

Asistente

Administrativa/Social:

Máxima Torres

HORARIO DE MISAS

Martes: 7:30 pm

Miér. -Vier.: 12 pm

Sáb. (Ingles): 6 pm

Domingo (Español):

6 am | 8 am | 10 am

12 pm | 2 pm | 5 pm

HORARIO DE OFICINA

Martes a viernes

9:00 a.m. - 4:00 p.m.



6212 Tuckaseegee Rd. Charlotte NC. 28214 | Teléfono 704-391-3732

nsguadalupe@bellsouth.net | www.parroquianguadalupe.com

RECONOCE A JESÚS

El actor estelar del Evangelio de hoy es un mendigo. Bartimeo es ciego, sí, pero es probable que también fuera alguien sin hogar y estuviera sucio, una verdadera molestia para los ciudadanos respetables. Aún así, Bartimeo es quien reconoce a Jesús como el Mesías, pone toda su fe en él, deja a un lado todo lo que tenía (su capa), le ruega que tenga compasión de él, recibe una nueva visión, y sigue a Jesús en el camino del sufrimiento y muerte en Jerusalén. ¿Qué desesperados tenemos que estar antes de que podamos hacer lo mismo?

Copyright © J. S. Paluch Co.



© J. S. Paluch Co., Inc.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — ¡Vitoreen con alegría! Yavé ha salvado a su pueblo, al resto de Israel. He llegado a ser un padre para Israel (Jeremías 31:7-9).

Salmo — Grandes cosas has hecho por nosotros, Señor (Salmo 126 [125]).

Segunda lectura — Cristo no se atribuyó la dignidad de sumo sacerdote, sino que se la otorgó aquel que dice: “Tú eres mi Hijo, te he dado vida hoy mismo” (Hebreos 5:1-6).

Evangelio — Jesús le concede la vista a Bartimeo cuando con gran fe le suplica: “Maestro, que vea” (Marcos 10:46-52).

Salmo responsorial: *Leccionario Hispanoamericano Dominical* © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Rom 8:12-17; Sal 68 (67):2, 4, 6-7ab, 20-21; Lc 13:10-17

Martes: Rom 8:18-25; Sal 126 (125):1b-6; Lc 13:18-21

Miércoles: Rom 8:26-30; Sal 13 (12):4-6; Lc 13:22-30

Jueves: Ef 2:19-22; Sal 19 (18):2-5; Lc 6:12-16

Viernes: Rom 9:1-5; Sal 147:12-15, 19-20; Lc 14:1-6

Sábado: Rom 11:1-2a, 11-12, 25-29; Sal 94 (93):12-13a, 14-15, 17-18; Lc 14:1, 7-11

Domingo: Dt 6:2-6; Sal 18 (17):2-4, 47, 51; Heb 7:23-28; Mc 12:28b-34

LECTURAS DEL 24 DE OCTUBRE

PRIMERA LECTURA

Jer 31, 7-9

Esto dice el Señor:

“Griten de alegría por Jacob,
regocijense por el mejor de los pueblos;
proclamen, alaben y digan:
‘El Señor ha salvado a su pueblo,
al grupo de los sobrevivientes de Israel’.
He aquí que yo los hago volver del país del
norte
y los congreo desde los confines de la tierra.
Entre ellos vienen el ciego y el cojo,
la mujer encinta y la que acaba de dar a luz.
Retorna una gran multitud;
vienen llorando, pero yo los consolaré y los
guiaré;
los llevaré a torrentes de agua
por un camino llano en el que no tropezarán.
Porque yo soy para Israel un padre
y Efraín es mi primogénito”.

SALMO RESPONSORIAL

Salmo 125

**R. Grandes cosas has hecho por nosotros,
Señor.**

Cuando el Señor nos hizo volver del cautiverio,
creíamos soñar;
entonces no cesaba de reír nuestra boca
ni se cansaba entonces la lengua de cantar. R.
**R. Grandes cosas has hecho por nosotros,
Señor.**

Aun los mismos paganos con asombro decían:
“¡Grandes cosas ha hecho por ellos el Señor!”
Y estábamos alegres,
pues ha hecho grandes cosas por su pueblo el
Señor. R.

**R. Grandes cosas has hecho por nosotros,
Señor.**

Como cambian los ríos la suerte del desierto,
cambia también ahora nuestra suerte, Señor,
y entre gritos de júbilo
cosecharán aquellos que siembran con dolor. R.
**R. Grandes cosas has hecho por nosotros,
Señor.**

Al ir, iba llorando, cargando la semilla;
al regresar, cantando vendrán con sus gavillas.
R.

**R. Grandes cosas has hecho por nosotros,
Señor.**

SEGUNDA LECTURA

Heb 5, 1-6

Hermanos: Todo sumo sacerdote es un hombre
escogido entre los hombres y está constituido
para intervenir en favor de ellos ante Dios, para
ofrecer dones y sacrificios por los pecados. Él
puede comprender a los ignorantes y ex-
traviados, ya que él mismo está envuelto en de-
bilidades. Por eso, así como debe ofrecer sacri-
ficios por los pecados del pueblo, debe ofrecer-
los también por los suyos propios.

Nadie puede apropiarse ese honor, sino sólo
aquel que es llamado por Dios, como lo fue
Aarón. De igual manera, Cristo no se confirió a
sí mismo la dignidad de sumo sacerdote; se la
otorgó quien le había dicho: Tú eres mi Hijo, yo
te he engendrado hoy. O como dice otro pasaje
de la Escritura: Tú eres sacerdote eterno, como
Melquisedec.

EVANGELIO

Mc 10, 46-52

En aquel tiempo, al salir Jesús de Jericó en
compañía de sus discípulos y de mucha gente,
un ciego, llamado Bartimeo, se hallaba sentado
al borde del camino pidiendo limosna. Al oír
que el que pasaba era Jesús Nazareno, comenzó
a gritar: “¡Jesús, hijo de David, ten compasión
de mí!” Muchos lo reprendían para que se cal-
lara, pero él seguía gritando todavía más fuerte:
“¡Hijo de David, ten compasión de mí!”
Jesús se detuvo entonces y dijo: “Llámenlo”. Y
llamaron al ciego, diciéndole: “¡Ánimo! Leván-
tate, porque él te llama”. El ciego tiró su manto;
de un salto se puso en pie y se acercó a Jesús.
Entonces le dijo Jesús: “¿Qué quieres que haga
por ti?” El ciego le contestó: “Maestro, que
pueda ver”. Jesús le dijo: “Vete; tu fe te ha sal-
vado”. Al momento recobró la vista y comenzó
a seguirlo por el camino.

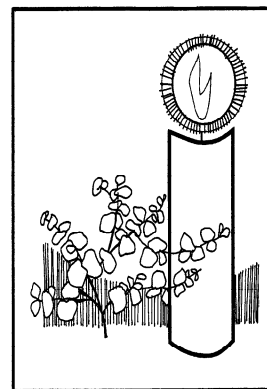
Palabra del Señor.

MIEMBROS DEL CONSEJO PASTORAL:

P. Leo Tiburcio, CM
P. Hugo Medellín, CM
Juan M. Cajero
Lorena Bernal
Kilver Fuentes
Milton García
Otto García
Maricela Juárez
Rogelio Juárez
Mauricio Martínez
Manuel Montúfar
Mary Orozco
Yaneth Sierra

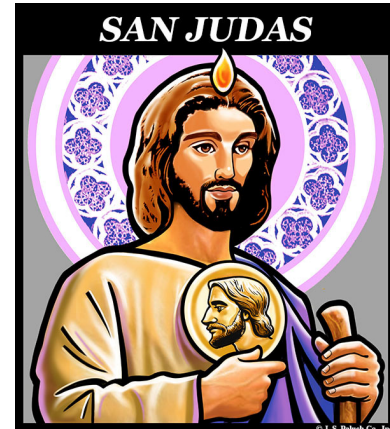
MIEMBROS DEL CONSEJO FINANCIERO:

P. Leo Tiburcio, CM
Richard Sierra
Hermann Alidge
Javier Bernal
Amador Ramírez
Rose Tlalolini
Gerardo Vargas



LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Domingo: Trigésimo Domingo del Tiempo Ordinario;
Domingo Mundial de las Misiones
Jueves: San Simón y san Judas
Sábado: Santa María Virgen



Eventos esta semana

Domingo octubre 24
6:00pm - Asamblea / RCC

Martes octubre 26
8:15pm - Hijos de Maria Santisima
8:15pm - Medalla Milagrosa

Jueves octubre 28
1:00pm - Estudio Bíblico
7:00pm - Emaús Mujeres

Viernes octubre 29
7:30pm - Emaús Hombres
8:00pm - Grupo de Jóvenes (18-25)

Sábado octubre 30
6:00pm - Misa Juvenil (Ingles)

Domingo octubre 31
6:00pm - Asamblea / RCC

Avisos

Antorcha Guadalupana

La Antorcha Guadalupana regresa a nuestra parroquia el Lunes, 8 de Noviembre. La celebración comienza a las 6:00pm. Anunciaremos más información a medida que se acerque la fecha.

Retiro: Hijos de Maria Santisima

La comunidad de Hijos de Maria Santisima te invita a vivir un retiro de iniciación Seminario de Vida en el Espíritu // Viernes 19, sábado 20, y domingo 21 de Noviembre // Para mayores de 18 años, hombres y mujeres. La dirección es: 11551 Trinity Lane, Hickory, NC. Para mas información: Ever turcios - (336)464-6635

Cops, Cars, and Kids

Cops, Cars, and Kids se llevará a cabo el sábado 30 de octubre de 11 a. M. A 1:30 p. M. En la oficina del equipo de la División de Libertad de CMPD. ¡Este evento exhibirá múltiples autos de alta gama junto con CMPD SWAT y Bomb Truck!

Clase de Biblia

Todos los jueves a la 1pm, despues de misa de mediodia, hay una clase de biblia. La clase es impartida por P. Hugo. Ven y aprende mas sobre las escrituras.



Antorcha Guadalupeana

La Antorcha Guadalupeana regresa a nuestra parroquia el Lunes, 8 de Noviembre. La antorcha llegara a las 6:00pm. Se tendrá una celebración corta para darle a bienvenida a nuestra morenita de Tepeyac.

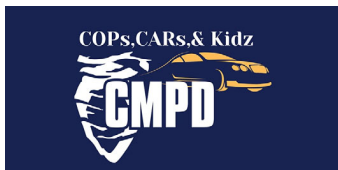
Al día siguiente, martes 9 de noviembre, saldremos de la parroquia a las 8am en rumbo a la parroquia de San José en Kannapolis. Invitamos a la comunidad a inscribirse y que apoyen como corredores para llevar la antorcha guadalupana y acompañara nuestra querida madre hacia su siguiente destino.

Se le pide a los corredores una donación de \$10.00 y si desean comprar una sudadera, el costo es de \$30.00.

Este año la Carrera Antorcha Guadalupeana tiene como su destino a la Catedral de San Patricio en New York el día 12 de diciembre.

Para mas información puede visitar el sitio web: www.tepeyac.org

Cops, Cars, and Kids



Cops, Cars, and Kids se llevará a cabo el sábado 30 de octubre de 11 a. M. A 1:30 p. M. En la oficina del equipo de la División de Libertad de CMPD. ¡Este evento exhibirá múltiples autos de alta

gama junto con CMPD SWAT y Bomb Truck! Las familias de Freedom Division están invitadas a unirse a los oficiales en una tarde llena de diversión y sin cargo. Habrá música, juegos, comida y mucho más. Los niños pueden usar su disfraz de Halloween si así lo desean.

Las familias podrán mirar y tomar fotografías con los vehículos. La inscripción es limitada y no se le permitirá asistir sin registrarse.



LA COMUNIDAD HIJOS DE MARIA SANTÍSIMA DE LA PARROQUIA NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE DE CHARLOTTE NC.

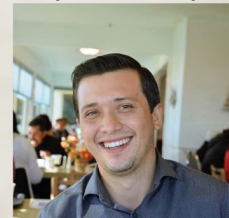
Te invita a vivir un retiro de iniciación Seminario de Vida en el Espíritu Los días viernes 19, sábado 20 y Concluyendo el domingo 21 de noviembre mayores de 18 años hombres y mujeres.

**En la casa de retiro
1551 TRINITY LANE
HICKORY NC .**

**Rafael Taboas
(Boston)**



**IVÁN AVILA
(Costa Rica)**



Para mayor información puede comunicarse con las siguientes personas.

**Ever turcios
(336)-464-6635**

**Gemma Juárez
(704)-281-4919**

**Lourdes Acosta
(704)886-4170**

Tiene un costo de \$160 dólares



CORRESPONSABILIDAD

24 de Octubre 2021 | XXX Domingo Ordinario

"Donde sea que esté tu tesoro, allí estará tu corazón". (Lucas 12:34)

FIESTA DE LA FE

La antigua alianza

En la tradición bíblica, Dios se hace parte de la alianza como protector y salvaguardia de la misma. Es una alianza sencilla y poderosa: seré tu Dios y tú serás mi pueblo (Oseas 2:25). La alianza se daba por participación mutua, a partir de ella se es familia, se es uno y se corre la misma suerte. Se camina unidos hasta el final. Aunque esta alianza es entre Dios y el pueblo, no implica la misma categoría de ambas partes, tampoco igualdad de deberes, no es relación de súbdito con inferior. Dios siempre es fiel a su alianza; nosotros, no siempre. Esta es la relación de Dios con un pueblo concreto, con Israel. La alianza en sí misma es una acción sagrada y se castiga a los agresores. Se lleva a cabo mediante un juramento y quien no la cumpla, paga sus propias consecuencias. Ambas partes, plenamente libres, se adueñan de la alianza al formarla. Los ritos con los que esta alianza se marca son muy profundos: se corta la piel para derramar sangre, se mezcla y se bebe la sangre de ambas partes, se sumergen las manos en un recipiente lleno de sangre para simbolizar que se es uno solo.

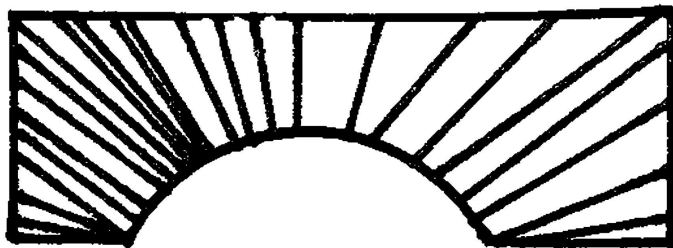
—Miguel Arias, Copyright © J. S. Paluch Co.

Padre Pancho



© 2003 WLP, a division of J. S. Paluch Co., Inc.

“Yo sabía que la oración influía mi caridad, pero ahora sé que la caridad también mejora mi oración.”



© J. S. Paluch Co., Inc.

Trigésimo Domingo del Tiempo Ordinario 24 de octubre de 2021

Estábamos alegres,
pues ha hecho grandes cosas
por su pueblo el Señor.

— Salmo 126 (125):3

Casa Marillac

“Sirvan a los pobres de todo corazón.”

- Santa Luisa de Marillac



La casa Marillac es la casita blanca que está en la entrada.

Abierta miércoles y viernes de 10:00 a.m. a 2:00 p.m.

Los días miércoles y viernes se entregan despensas a familias con mucha necesidad.

Para pedir una despensa por favor, comuníquese cualquier día de la semana al **704.503.9204** y deje un mensaje con nombre y número de teléfono, de esa forma las personas encargadas de este ministerio podrán tener lista su despensa.

CELEBRACION DE BAUTIZO

Noviembre - LLENO
Diciembre - LLENO

2022

Enero - 22
Febrero - 12 y 26
Marzo - 19 y 26
Abril - 9 y 23

CHARLAS PRE-BAUTISMALES

Noviembre - 14 y 28
Diciembre - NO HAY

2022

Enero - 16
Febrero - 6 y 20
Marzo - 6 y 20
Abril - 3 y 17

Datos de la colecta del fin de semana anterior.

Colecta: \$11,506.00
Gastos: \$15,711.00

Muchas gracias por su generosidad.

Palabra y Eucaristía

Un misal bilingüe



¿Por qué comprar un misal?

Al comprar tu propio misal te permite participar en las celebraciones de una forma segura y, a la vez, se eliminarían misales desechables de un solo uso. Tu parroquia esta dando un paso ahorrando papel y, a la vez, esta consciente de dignificar la Palabra de Dios al no tirar su mensaje.

\$35

Ministerio de Emaús



Las **mujeres** que ya asistieron a un retiro de Emaús se reúnen todos los jueves a las 7:30 p.m.

Los **hombres** que ya asistieron a un retiro de Emaús se reúnen todos los viernes a las 7:30 p.m.

Quinceañeras

- 1.-Se ofrece esta celebración solo para miembros activos de la parroquia.
- 2.-La quinceañera debe haber recibido los sacramentos de Bautismo, Primera Comuni3n y Confirmaci3n. Si no est3 confirmada debe estar cursando clases de catequesis.
- 3.-Los padres y la quinceañera deben asistir a una charla de preparaci3n.
- 4.-Las celebraciones de quinceañera son **Comunitarias**, es decir, se presentan de 1 a 4 quinceañeras en la misma celebraci3n.
- 5.-**NO** se necesita padrino, madrina, u objetos para esta celebraci3n.
- 6.-**NO** hay fechas especiales.

Estas son las fechas disponibles

2021

Noviembre - 13 y 27
Diciembre - 18

2022

Enero - 15 y 29
Febrero - 12 y 26
Marzo - 19
Abril - 2 y 30
Mayo - 28
Junio - 4, 11 y 25

Julio - 2, 16, 30
Agosto - 6, 13 y 27
Septiembre - 10 y 24
Octubre - 8 y 22
Noviembre - 5 y 26
Diciembre - 3 y 17



Caballeros de Col3n

Los **hombres** que est3n juramentados como Caballeros de Col3n se reúnen cada primer mi3rcoles del mes a las 7:30pm.

Ministerios y servicios parroquiales

MEDALLA MILAGROSA E HIJOS DE MARIA SANTISIMA

Novena y Rosario los martes a las 8:00 p.m.

BAUTIZOS

La información sobre los bautizos se da los domingos después de cada una de las misas programadas, en la mesa de información.

MATRIMONIOS

Las charlas prematrimoniales comienzan el primero de agosto, serán presenciales. Para registrarse, favor de pasar a la mesa de información. La donación es de \$50.

CATEQUESIS PARA ADULTOS

Se necesita acta de bautizo e inscripción previa requerida. Pida información para el siguiente curso.

GRUPOS JUVENILES

13 a 17 años: 2do y 4to Sábado, 7:30 p.m.
18 a 24 años: Todos los Viernes, 7:30 p.m.

GRUPO A.A.

El grupo de alcohólicos anónimos sostiene las reuniones los martes, jueves y viernes a las 7:30 p.m. en la casa Marillac de la entrada.

PEREGRINOS EN PAREJA

Próximas reuniones: Nov. 5 y 19
Parejas casadas y no casadas son bienvenidas.

MINISTERIO DEL HOSPITAL



Si usted tiene un ser querido que le pueda hacer bien una visita de nuestro ministerio, déjenos su información en el escritorio de información o llame a la oficina.

CRUCERO DE SALUD

El crucero de salud que atiende la comunidad de 0 a 17 años sin seguro médico.
Próximas visitas: HASTA NUEVO AVISO

ADORACION NOCTURNA

Cada primer sábado del mes se lleva a cabo la Adoración Nocturna desde las 8:00 p.m. hasta el otro día a las 6:00 a.m.

RENOVACION CARISMATICA

La asamblea de la renovación carismática es cada domingo a las 6:00 p.m. Asiste, alaba, ora y predica a Dios.

CONFESIONES

Todos los domingos durante misa de: 6:00 am, 8:00 am, 10:00am. 12:00 pm, 2:00 pm, 5:00 pm
O con cita.

ENSAYO DE COROS

Niños y adolescentes: Cada martes 6:00 p.m.
Mujeres: Cada lunes 7:00 p.m.
Hombres: Cada lunes 8:00 p.m.

PADRES Y MADRES ORANTES

Es un grupo que como su nombre lo dice, son madres y padres de familia que se reúnen cada 3er sábado del mes a las 7:00 p.m. para orar por sus hijos.

APOSTOLES DE LA PALABRA

Las personas de este ministerio le ayudarán a aclarar sus dudas referentes a nuestra fe católica (803)448-2206



AYUDA A LA PARROQUIA

Anúnciate en las últimas páginas de este boletín. De esta manera gana tu negocio, y ayudas a la parroquia.

Por favor, anuncie su negocio en este boletín. Ganamos todos: su negocio vende más y ayuda a sostener el boletín.

Call us at
1-800-432-3240
to reach the
Catholic Community
for an
Unbeatable Price



Estetica Andrea's
 Les Ofrecemos
 Cortes, Tintes, Rayitos
 y Mucho Mas
4709 Tuckaseegee Rd. #4
Tel. 17041 393-7253

Protecting **Seniors**
 Nationwide



Medical Alert System

\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608



DONALD'S Tapiceria
 Asientos e Interiores Personalizados • Techos Convertibles y Vinyl
 Sunroof • Tapiceria de Cuero • Quemacocos • Interior Del Techo

Botes • Hojalateria y Pintura
 3436 Performance Rd., Charlotte, NC 28214
 185-S Salida 29 **Elias 704-516-7369**



Centro Médico Latino
 MEDICINA FAMILIAR PARA TODAS LAS EDADES
 Servicios médicos para Mujeres, niños, adultos y Tercera Edad

Phone: 704-333-0465
 www.centromedicolatino.com

3541 Randolph Road, Suite 303 Charlotte NC 28211
 6823 South Boulevard, Suite E Charlotte NC 28217
 1630 Campus Park, Unit B Monroe NC 28112

Laboratorio Completo, Ultrasonidos y Vacunas

Llamenos hoy para ahorrar \$\$ en su Aseguranza Seguro!

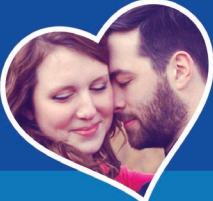


Casa Carro Umbrella Inundaciones De especialidad Comercial
Scott Strilka
 Agency Owner
 Cell: 704.794.3070
 Office: 704.658.3382
 scottstrilka@romeroinsurancegroup.com



Hablamos Español!

catholicmatch®
 North Carolina



CatholicMatch.com/myNC

ARANDAS Auto Service
 Seriedad, Puntualidad, Trabajo Garantizado

Abierto de
 Lunes a Viernes de 7am-6pm
 Sábado de 7am-3pm

www.arandasautoservice.com

Donde tu carro anda, porque anda!




7000 North Tryon St. Charlotte, NC 28213
980-299-9810

6300 South Blvd., Ste. 400
 Charlotte, NC 28217
704-554-6228
704-449-3896

Se renta para todo tipo de eventos:

- Bautizos
- XV Años
- Fiestas Infantiles
- Mesas y Sillas



Rancho Las Palmas
 "Para todo tipo de Eventos"

Mario Rivera 704-201-7433
 Claudia Hernández 704-779-0459
 claudia@rancholaspalmas.com

www.rancholaspalmas.com
 2028 Old Pageland Monroe Rd. | Monroe, NC 28112



rancholaspalmas

FINDaPARISH.com

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

Check It Out Today!

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- ✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95 a month**
- ✓ Police ✓ Fire
- ✓ Friends/Family **FREE Shipping**
FREE Activation
NO Long Term Contracts



CALL NOW! **800.809.3352**

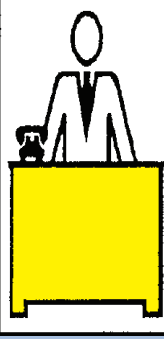
MDMedAlert
 Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!
 24/7 365 Monitoring in the USA

GPS Tracking w/Fall Detection
 Nationwide, No Land Line Needed
 EASY Set-up, NO Contract

This Button SAVES Lives!
 As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!

"I have peace of mind... Mom remains independent."

Your ad could be in this space!



¡VACÚNATE!
 ES SEGURA, EFECTIVA Y GRATIS.

MÁS INFORMACIÓN EN VACUNATE.NC.GOV




SUS COMPRAS EN



SE CONVIERTEN EN DONACIONES

Entregue el recibo de compra a su iglesia y esta recibirá el 3% en una donación para financiar los programas que adelanta con la comunidad.

- Stores in Charlotte, NC**
- Compare Foods Sharon Amity.** 3600 N. Sharon Amity Rd. Tel: 704.536.3176
 - Compare Foods Arrowood.** 818 E. Arrowood Rd. Tel: 704.716.1170
 - Compare Foods Milton.** 3112 Milton Rd. Tel: 704.716.1009
 - Compare Foods North Tryon.** 4300 N. Tryon St. Tel: 704.596.3495
 - Compare Foods Arrowood Express.** 201 W. Arrowood Rd. Tel: 704.522.7100
 - Compare Foods Freedom.** 2701 Freedom Dr. Tel: 980.213.3513

Knights of Columbus[®] INSURANCE
YOUR SHIELD FOR LIFE

Christopher Mahoney, FIC
General Agent
919-719-2715
christopher.mahoney@kofc.org
www.kofcmahoneyagency.com

Career Opportunities Available

Life Insurance • Long-Term Care Insurance
Retirement Annuities • Disability Income Insurance

Protecting Catholic families since 1882

Charter Spectrum
AUTHORIZED RETAILER

TV | INTERNET | VOICE

The Fastest Internet!
Starting at 60Mbps

\$29.99 mo.*
EACH for 12 months when bundled together

Call To Establish New Service
844-649-9708

©2016 Charter Communications
Cobalt Communications is an authorized Charter Retailer
Service not available in all areas

¿Pensando en Vender o Comprar Casa?
Your Realtors Expert in the Carolinas

(704) 540-4646
www.myamericasrealestate.com

AMERICA'S REAL ESTATE GROUP INC.
1101 Tyvola Rd. • Suite 103
Charlotte, NC 28217
10801 Johnston Rd. • Suite 227
Charlotte, NC 28226

Hector y Cecilia Carbajal
Realtors en NC y SC

Más de 18 años de experiencia

SERVICIOS AEREOS Mex

BOLETOS AÉREOS
A todo México, Latinoamérica, Caribe, Europa, USA y el mundo.
Venta, confirmación y cambio de reservaciones.

Tels: 704-567-7515
704-837-7331

elena@serviciosaereosmex.com 30 Años de Experiencia a su Servicio

3125 Eastway Dr., oficina 102, Charlotte, NC 28205
(Edificio de pagos Duke Energy)

VICTORY CHEVROLET

CHARLOTTE

¿BUSCAS CARRO, SUV, O CAMIONETA?

¡Hablamos Español!

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

Compre o Venda Su Casa Con

Realty Plaza

Programas para primeros compradores, 100% financiamiento, dueños de negocio, 1099, W7 (ITIN) DACA, TPS, etc.

No desperdicie su dinero en renta, compre casa propia e invierta en su futuro.

Yesica Gonzalez & James Alvarado
(704) 449-6633 • (704) 449-5812

Parishioners
Mas de 16 años de experiencia

¡ACEPTAMOS W7 y ITIN!
¡CON o SIN CREDITO!

LLAMA 704-790-7800

717 RHYNE RD., CHARLOTTE, NC 28214
afsheen@victorychevycharlotte.com

La Acapulqueña Mercado Mexicano

"Le Ofrecemos Lo Mejor"

- Envios De Dinero
- Fax - Copias
- Tortillas, Especies
- Y Mucho Mas.....

4709 Tuckascegee Rd. #8
Fax y Tel: (704) 393-1293

Carolina Funeral Service & Cremation Center

- * Funerales
- * Funerales con Cremacion
- * Envios a Mexico y Sur America

Se Habla Español
Acuerdos Internacionales y Locales

5505 Monroe Rd.
Charlotte, NC 28212
Phone: 704-568-0023

Consider Remembering Your Parish in Your Will.

For further information, please call the Parish Office.

¿ESTA PENSANDO EN COMPRAR O VENDER?
con crédito, sin crédito, Tax ID/W7, DACA

Celia Estrada: (980) 722-9298

1709-B Central Avenue, Charlotte, NC 28205
estradacelia1@gmail.com